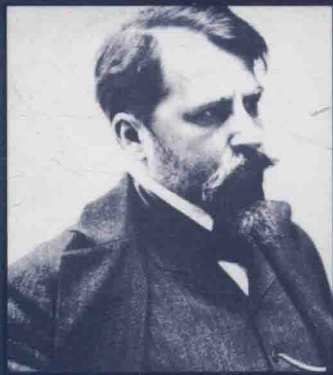


# 施尼茨勒作品集

## II



韩瑞祥 选编

人民文学出版社

# 施尼茨勒作品集

## II

特蕾莎：一个女人一生的编年史

(中篇·长篇)

人民文学出版社

## 图书在版编目 (CIP) 数据

施尼茨勒作品集：全3册/（奥）阿图尔·施尼茨勒著，韩瑞祥选编；韩瑞祥等译。—北京：人民文学出版社，2016

ISBN 978-7-02-012245-5

I. ①施… II. ①阿…②韩… III. ①中篇小说—小说集—奥地利—现代②短篇小说—小说集—奥地利—现代 IV. ①I521.45

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2016)第 323602 号

责任编辑 仝保民  
装帧设计 李思安  
责任印制 王景林

出版发行 人民文学出版社  
社 址 北京市朝内大街 166 号  
邮政编码 100705  
网 址 <http://www.rw-cn.com>

印 刷 三河市西华印务有限公司  
经 销 全国新华书店等

字 数 900 千字  
开 本 880 毫米×1230 毫米 1/32  
印 张 35.625 插页 17  
印 数 1—4000  
版 次 2017 年 9 月北京第 1 版  
印 次 2017 年 9 月第 1 次印刷

书 号 978-7-02-012245-5  
定 价 189.00 元(全三卷)

如有印装质量问题，请与本社图书销售中心调换。电话：010-65233595



阿图尔·施尼茨勒，1895。



奥托·布拉姆



赫尔曼·巴尔



胡戈·封·霍夫曼斯塔尔



理查德·贝尔-霍夫曼

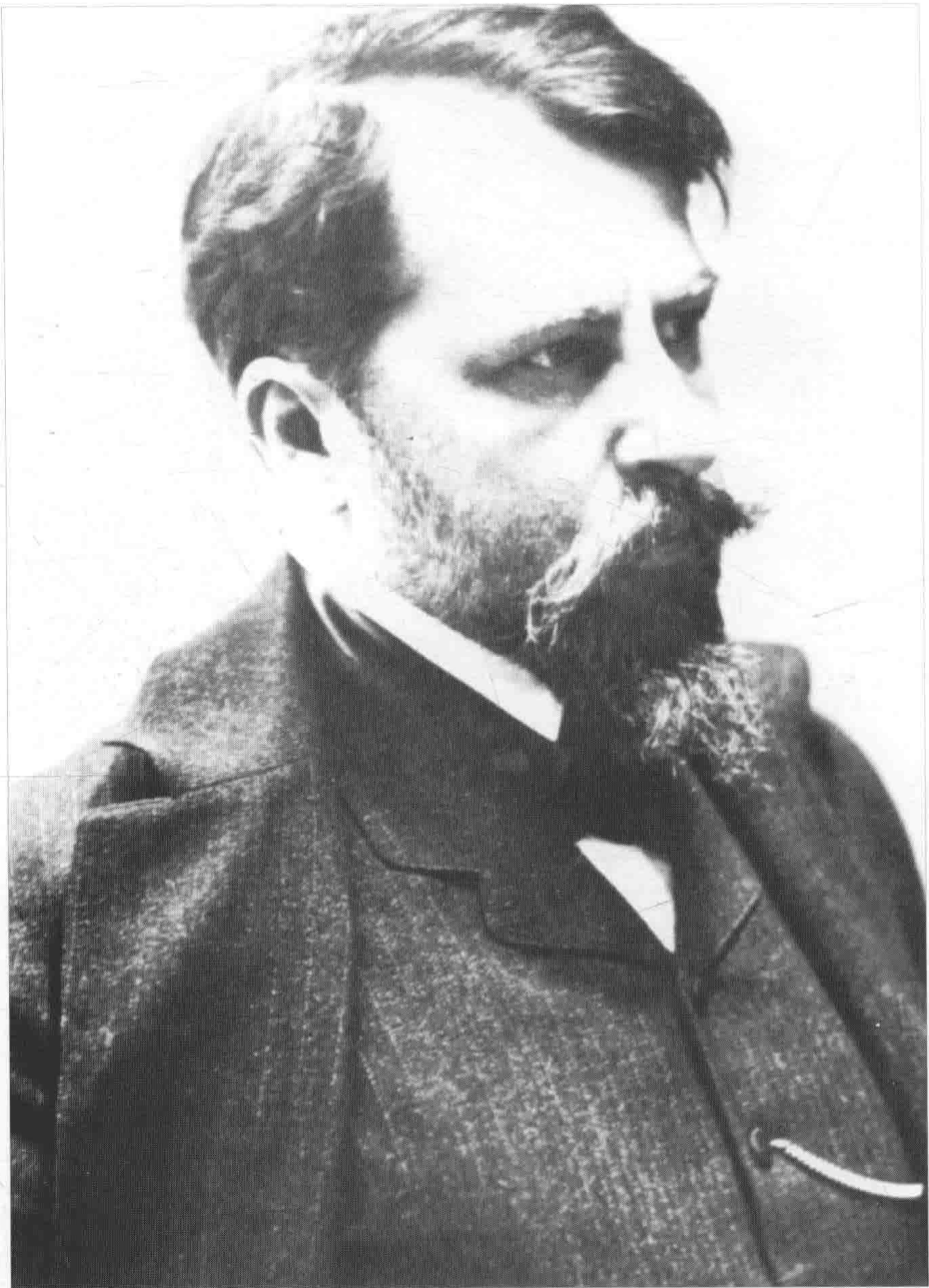




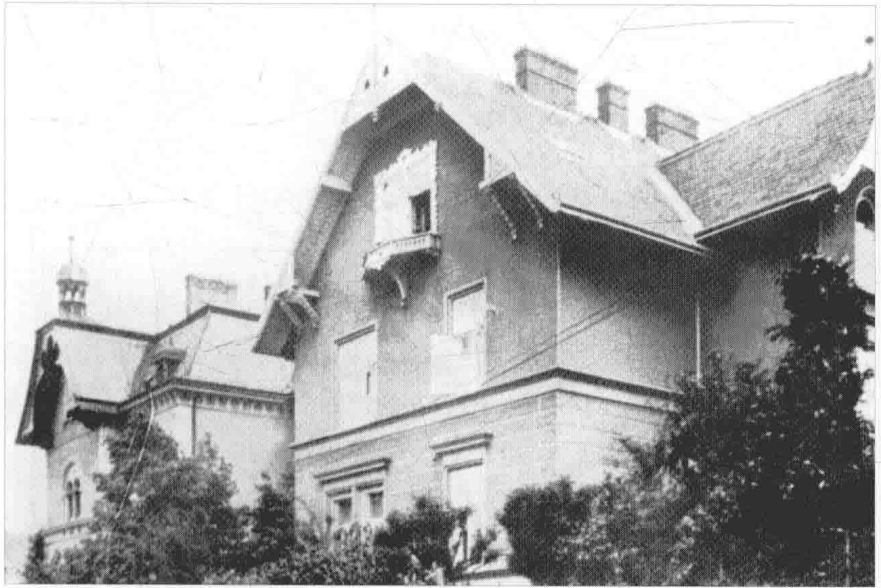
阿图尔·施尼茨勒



施尼茨勒的妻子奥尔加，娘家姓古斯曼。



阿图尔·施尼茨勒



位于维也纳观星台大街 71 号的别墅。从 1910 年到 1931 年去世，施尼茨勒一直住在这里。



阿图尔和奥尔加·施尼茨勒及其孩子海因里希和莉莉，1910。

# 目 次

## 第 二 卷

### 特蕾莎：一个女人一生的编年史(中篇·长篇)

梦幻记 .....	3
拂晓的赌博 .....	68
特蕾莎：一个女人一生的编年史 .....	138

第二卷

特蕾莎：一个女人一生的编年史

中篇·长篇





# 梦幻记

## 1

“四十二个皮肤黝黑的奴隶划动了那艘华美的战船，这艘大船要把亚姆吉阿德王子送往哈里发的禁宫。王子身穿紫色长袍，独自躺在甲板上，苍茫的夜空布满了繁星。他的目光……”

朗读到这里，小女孩蓦地闭上了双眼，她的父母不禁含笑对视。弗里多林弯下腰，吻了吻她那金黄色的头发，合上了摆在凌乱的书桌上的故事集。小女孩像是被惊醒了，睁眼向上望了望。

“九点整，”父亲说道，“该去睡了。”此时，阿尔贝蒂娜也朝孩子俯下身，父母的两只手在爱女的额头上碰到一起，他们的脸上挂着由女儿唤起的微笑，温柔地交换了一下目光。女仆走进屋子，提醒孩子向父母道晚安。她顺从地站起身来，仰起头让父母一一吻过她的小嘴，然后安静地随着女仆离开了房间。这会儿，房间里只剩下弗里多林和阿尔贝蒂娜两个人，吊灯在他们的头顶上发出幽幽的红光。他们忽然想起晚饭前关于昨天那场化装舞会的谈话，于是便打算就各自在当时的经历继续谈下去。

那是他们俩今年参加的头一场舞会。还在狂欢节结束之前，他们就打定了主意要去热闹一番。弗里多林记得，他刚一踏进舞厅，两个身穿红色化装舞衣的人便像旧友重逢一样迎上来向他问候，似乎他们早就期望着他的到来。他一直搞不清他们俩到底是何许人，而他们对他的学生时代和行医生涯却了如指掌。他们热情洋溢地把他请到一个包厢里，答应他过一会将卸下面具来看他。然而他们一去不返，许久以后仍然没有露面。他无心再等，便朝中央大厅走去，指望着在那儿再次碰到这两个神秘人物。可他一次次左顾右盼，都看